

Portfolio – Translation Sample

Title: Translation of an informational article (English → Ukrainian)

Original (EN)

Learning a foreign language is one of the most valuable skills in today's world. It allows people to communicate with others, travel more comfortably, and access information from different cultures. Consistent daily practice, even for 15–20 minutes, can significantly improve vocabulary, grammar, and speaking confidence. The most effective way to learn is by combining reading, listening, writing, and conversation. Mistakes are a natural part of the learning process, so learners should not be afraid to make them.

Translation (UKR)

Вивчення іноземної мови є однією з найцінніших навичок у сучасному світі. Воно допомагає людям спілкуватися з іншими, комфортніше подорожувати та отримувати доступ до інформації з різних культур. Регулярна щоденна практика, навіть протягом 15–20 хвилин, може значно покращити словниковий запас, знання граматики та впевненість у спілкуванні. Найефективніший спосіб вивчення мови — поєднання читання, аудіювання, письма та живого спілкування. Помилки є природною частиною процесу навчання, тому не варто боятися їх робити.

Description

Demonstration portfolio piece showcasing English-to-Ukrainian translation with preservation of meaning, style, and readability.